

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI č. 165/2025

podľa ustanovenia § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodný zákonník

(ďalej len „zmluva“)

medzi

Mestská časť Bratislava-Vajnory

so sídlom: Roľnícka ul. č. 109, 831 07 Bratislava
identifikačné číslo: 00 304 565
bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
číslo účtu: SK72 0900 0000 0001 7687 3163
zastúpený: Ing. Michal Vlček, starosta

(ďalej len „mestská časť“)

a

Plavecký Klub Azeta, o.z.

so sídlom: Nádražná 34, 900 28 Ivanka pri Dunaji
identifikačné číslo: 42272581
bankové spojenie: TatraBanka
číslo účtu: IBAN: SK09 1100 0000 0029 2589 8739
zastúpený: Mgr. Júlia Kertésová, predseda

(ďalej len „partner“)

(obaja spolu ako „zmluvné strany“)

Článok I. Preambula

Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri využívaní bazéna a ostatných športovísk v areáli plavárne SOŠ Na Pántoch, ktoré má v správe Partner. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spoločným zámerom je zabezpečiť efektívne, hospodárne, verejnoprospešné využívanie športovísk, ktoré prospeje k rozvoju rekreačných a komunitných aktivít v mestskej časti.

Článok II. Predmet Zmluvy

- 2.1 Partner má v správe plavárne SOŠ Na Pántoch, nachádzajúcu sa na Na Pántoch 9, 831 06 Bratislava-Rača.
- 2.2 Predmetom tejto zmluvy je úprava spolupráce medzi partnerom a mestskou časťou pri využívaní bazéna, plaveckých dráh a ostatných priestorov, ktoré sú v areáli plavárne SOŠ Na Pántoch.

- 2.3 Partner sa zaväzuje umožniť mestskej časti využívať bazén s plaveckými dráhami spolu s prislúchajúcimi spoločnými priestormi a ďalšie športové priestory (ďalej len „športoviská“) v presne dohodnutých dňoch a hodinách podľa Harmonogramu, ktorý tvorí prílohu č. 1 tejto zmluvy.

Článok III.

Odplata a okruh osôb oprávnených užívať športovisko

- 3.1. Mestská časť sa zaväzuje Partnerovi uhrádzať finančnú odplatu vo forme príspevku na hodinovú mzdu plavčíka a recepcnej **vo výške 20 EUR (slovom: dvadsať eur)** za hodinu prevádzky športoviska.
- 3.2. Uhrádzanie odplaty bude realizované mesačne na základe faktúry vystavenej v príslušnom kalendárnom mesiaci Partnerom s lehotou splatnosti faktúry 30 dní.
- 3.3. Užívanie športovísk sa uskutočňuje v zmysle dohodnutých hodín uvedených v Prílohe č. 1.
- 3.4. Partner sa zaväzuje poskytovať **50 % zľavu zo všetkých vstupov** na bazén pre obyvateľov mestskej časti Bratislava – Vajnory, seniorov a zamestnancov Miestneho úradu mestskej časti Bratislava- Vajnory s doprovodom 1 osoby podľa aktuálneho cenníka Partnera.

Článok IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán pri užívaní športoviska

- 4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že športoviská môžu byť využívané v čase ktorý ustanovuje Harmonogram aj obyvateľmi mimo Vajnôr za plnú sumu vstupného podľa všeobecne záväzného cenníka Partnera.
- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že dohodnutý harmonogram nebude obmedzovať verejnosť v bežnom prístupe k športoviskám.
- 4.3. Partner sa zaväzuje, že športoviská budú v stave zodpovedajúcom riadne užívanie. Partner je súčasne povinný zabezpečiť riadne prevádzku športoviska vrátane prítomnosti plavčíka a recepcnej počas doby užívania športoviska mestskou časťou.
- 4.4. Partner sa zaväzuje zabezpečiť riadnu technickú a hygienickú prevádzku športovísk.
- 4.5. Osoby, ktoré využívajú športoviská sa zaväzujú dodržiavať platný Prevádzkový poriadok Partnera.
- 4.6. V prípade vzniku škody v čase užívania športoviska mestskou časťou je mestská časť povinná bezodkladne nahlásiť vzniknuté škody Partnerovi.
- 4.7. Osoby, ktoré využívajú športoviská v zmysle tejto Zmluvy sú povinné dodržiavať príslušné hygienické a bezpečnostné predpisy tak, aby nebola narušená hygiena a bezpečnosť v priestoroch športoviska a ak im akýmkoľvek spôsobom vznikla ujma, preberajú za to plnú zodpovednosť.
- 4.8. Osoby, ktoré využívajú športoviská v zmysle tejto Zmluvy sú povinné dodržiavať povinnosti vyplývajúce zo všeobecne platných právnych predpisov o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci, o ochrane majetku, o ochrane pred požiarmi, ako aj hygienické predpisy.

Článok V.

Trvanie zmluvy a ukončenie zmluvy

- 5.1 Táto zmluva sa uzatvára na **dobu určitú a to odo dňa 08.01.2026 do dňa 31.05.2026.**
- 5.2 Zmluvný vzťah v zmysle tejto zmluvy môže byť ukončený:
- a) písomnou dohodou oboch zmluvných strán,
 - b) zánikom Partnera v zmysle osobitných zákonov,

- c) odstúpením od Zmluvy v prípade, ak Partner poruší povinnosti uvedené v tejto Zmluve,
- d) výpoveďou s 1-mesačnou výpovednou lehotou.

ČI. VI.

Záverečné ustanovenia

- 6.1 Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1990 Zb. Obchodný zákonník, prípadne ďalšími právnymi predpismi.
- 6.2 Zmeny a dodatky tejto zmluvy musia byť vykonané formou písomného dodatku k zmluve a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami. V prípade, že druhá zmluvná strana sa nevyjadrí k návrhu dodatku písomne do 30 dní odo dňa jeho doručenia, predpokladá sa, že s návrhom dodatku nesúhlasí.
- 6.3 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle mestskej časti Bratislava-Vajnory a v Centrálnom registri zmlúv zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v spojení s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám. Na základe tejto skutočnosti nájomca výslovne súhlasí so zverejnením tejto zmluvy v plnom rozsahu na webovej stránke Mestskej časti Bratislava - Vajnory a so spracovaním všetkých osobných údajov v nej obsiahnutých. Tento súhlas sa udeľuje bez akýchkoľvek výhrad a bez časového obmedzenia. Po zverejnení tejto zmluvy vyššie uvedený súhlas nemožno odvolať.
- 6.4 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých mestská časť obdrží dva rovnopisy a Partner obdrží dva rovnopisy.
- 6.5 Zmluvné strany si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a prehlasujú, že ich prejavy vôle sú slobodné, vážne, zrozumiteľné a určité, čo svojimi podpismi potvrdzujú.

V Bratislave dňa 8.12.2025

.....
[Signature]

Mgr. Júlia Kertésová
predseda

V Bratislave dňa 10-12-2025

.....
[Signature]

Ing. Michal Vlček
starosta



Príloha: Harmonogram užívania

Príloha:

Harmonogram užívania

- a) 1,5 hodiny týždenne pre seniorov
štvrtok 9:00 do 10:30
- b) 3,5 hodiny týždenne pre verejnosť a zamestnancov Miestneho úradu mč BA Vajnory s
doprovodom
piatok 19:00 do 20:30 a nedeľu 16:00 do 18:00

SPOLU: 5 hodín týždenne